

KULTURNÍ KALENDÁŘ

DIVADLO

- 25. 5. **MIRANDOLÍNA.** Divadelní představení komedie v podání neprofesionálních herců. Městské divadlo od 19 hodin.
- 26. 5. **SHOPPING AND FUCKING.** Kultovní hra tzv. „coolnes“ dramatiky. Městské divadlo od 12.30.
- 30. 5. **ČERTOVSKÉ HROMOVÁNÍ.** Nedělní pohádka pro děti a jejich rodiče. Kulturní dům Zahradní od 15.00.
- 2. 6. **LUCERNA ANEB BOJ O LÍPU.** Divadelní představení komedie v rámci abonentního představení. Městské divadlo od 19.00.

KONCERTY

- 29. 5. **NEJMILEJŠÍ KONCERT.** Zájmově umělecká činnost dětí z dětských domovů. Městské divadlo od 19.00.
- 29. 5. **PRÁTELSKÝ KONCERT PĚVECKÝCH SBORŮ.** Koncert pěveckých sborů, hosté ze Slovinska a Francie. Kostel sv. Ignáce od 19.00.
- 29. 5. **TRÍ SESTRY A HOSTÉ.** Letní kino od 20 hodin.

VÝSTAVY

- KARL EMIL WIELE - KONTAKTY, INSTALACE. Kostel sv. Ignáce, do 17. 7.
- ŠÁRKA MOLNÁŘOVÁ - MOŘE. SKKS Na Schodech, výstava potrvá do 2. 7.
- ILJA SAINER - HVĚZDY A OSTROVY. Hvězdářská věž muzea ul. Palackého 86, výstava potrvá do 30. 10.
- KRYŠTOF KISZA - FOTOGRAFIE. Galerie Lurago, výstava potrvá do 28. 5.
- MILENA DOLEČKOVÁ - OBRÁZKOVÁ KNÍŽKA. Výstavní síň knihovny, do 31. 5.
- CAMP AFGHANISTAN - FOTOGRAFIE D. ŠIFRY A ČITANKY TÁLIBÁNU. SKKS, do 21. 8.
- MATEŘINKY MALUJÍ - DEN DĚTÍ. Prezentace 23. a 24. MŠ. Vernisáž 2. 6. ve výstavní síni knihovny. Výstava potrvá do 28. 6.

DŮM DĚTÍ A MLÁDEŽE

- 21. - 22. 5. **BAMBIRIÁDA 2004.** Lasování, vaření polévky, tanec, mažoretky... Kamenec jezero, pátek od 14.00, sobota od 10.00.
- 29. 5. **CHOMUTOVSKÝ SKRÍVÁNEK.** Okresní soutěž ve zpěvu lidových písní pro děti z 1. - 9. tříd. SKKS od 9.30.
- 2. 6. **DEN DĚTÍ V DDM.** Vyhodnocení velké hry o 100 + 1 cenu.

KINA

Kino Praha (začátky představení od 19 hodin, není-li uvedeno jinak).

- 19. 5. **BABA NA ZABITÍ** - černá komedie USA
- 20. - 21. 5. **STRAŠIDELNÝ DŮM** - rodinná komedie USA
- 22. - 23. 5. **KRAJINA STŘELCŮ** - western USA
- 24. - 25. 5. **OHŇIVÁ KOLA** - thriller USA
- 26. 5. **TEXASKÝ MASA KR MOTOROVOU PILOU** - horor USA
- 27. - 29. 5. **MISTŘI** - černá komedie ČR
- 30. - 31. 5. **BOLERO** - film ČR

Kino OKO (začátky představení od 19 hodin, není-li uvedeno jinak).

- 19. - 21. 5. **KRAJINA STŘELCŮ** - western USA
- 22. - 23. 5. **OHŇIVÁ KOLA** - thriller USA
- 24. - 26. 5. **MISTŘI** - černá komedie ČR
- 27. 5. **ART KINO: AMADEUS** - historický film USA. Od 18.30
- 28. - 29. 5. **BOLERO** - film ČR
- 30. - 31. 5. **POSLEDNÍ SAMURAJ** - dobrodružný/historický film US

Zvuk jako prase, světla jako kráááá! Tímto sloganem, pro skupinu tak typickým, lákají fanoušky na svůj koncert v Chomutově Tři sestry. V sobotu 29. května od 20 hodin ovšem toto „vokálně-alkoholově-instrumentální těleso“ okolo Lou Fanánka Hagena v letním kině nevystoupí samo. Speciálními hosty budou E!E, Doctor P.P., Franta Sahula a DJ Kreten. Vstupenky stojí 180 Kč v předprodeji, 200 Kč na místě. (sk)

Láká tě rafting na řece Sázavě, jízda na koni, horolezectví nebo hledání "Ostrova pokladů"?

Jsi kluk nebo holka ve věku 9 - 12 let?

Pokud ano, tak je tu pro tebe připraven letní tábor na řece Sázavě v termínu 17. - 24. 7. 2004.

Cena: 3.800,- Kč. Bližší informace na tel.: 603 233 140 - Ing. Daniela Zemanová.

Nezávislý dvouměsíčník píše o všem, co studenty chomutovských středních škol a gymnázií zajímá

Stará garda tvůrců končí, Ostudyum pokračuje

Už čtyři roky je studentům chomutovských středních škol a gymnázií k dispozici nezávislý dvouměsíčník Ostudyum. Na šestnácti stránkách formátu A4 najdou čtenáři obvykle úvodník, komentáře, články k hlavnímu tématu, rozhovory, listárnu, recenze knih, filmů, počítačových her, výběr z prozaické a básnické tvorby studentů a další články přinášející seriózní informace i zábavu.

Na téměř profesionální úrovni Ostudyum tvoří studenti Gymnázia v Chomutově okolo Václava Janoščíka, dosavadního šéfredaktora: „Časopis vznikl ze spontánní touhy nějak se zapojit do středoškolského dění a vložit tvůrčí potenciál do společné práce. Později jsme kvůli tomu založili občanské sdružení a nechali časopis zaregistrovat na ministerstvu kultury. To už to začalo být vážnější.“ Kromě příznivé odezvy časopis získal i oficiální ocenění, a to čestné uznání v soutěži školních časopisů Freinet 2003. Letos se o úspěch ve stejné soutěži pokouší znovu.

Jak už to tak bývá, v rozletu a nákladu vyšším než 350 výtisků Ostudyum nejvíc brání nedostatek peněz. Hlavní část financí zajišťuje příjem z inzerce, „velmi rozumnou cenu“ si účtuje tiskárna. Finančně Ostudyum podporuje i domovské gymnázium. „Časopis má solidní úroveň, je tam vše, co studenty zajímá. Vedení školy do jeho tvorby nijak nezasahuje, jednotlivá čísla se nám dostanou do ruky, až když vyjdou. Nevzpomínám si ale, že bychom řešili nějaký problém,“ uvedl na téma



Ostudyum představují dva z jeho končících tvůrců - grafik Zdeněk Smutný (vlevo) a šéfredaktor Václav Janoščík.

proklamované nezávislosti zástupce ředitele Jan Micka.

„Občas jsme obviňováni z toho, že preferujeme gymnázium, ale tak to není. Pokoušeli jsme se redakci rozšířit na ostatní školy, absolvoval jsem kvůli tomu i několik besed. Bohužel zatím bez úspěchu,“ řekl Václav Janoščík. Teď Ostudyum projde zatěžkávací zkouškou, stejně jako jeho tvůrci. Většina redakce totiž právě v těchto dnech absolvuje maturitu a po nich ze školy odejde. „Je pravda,

že náš ročník časopis založil a také se při vydávání nejvíce angažoval. Ale máme pár šikovných následovníků, takže časopis by měl fungovat dál. Na jeho osudu mi velmi záleží, budu se o něj zajímat i v budoucnosti,“ řekl V. Janoščík, jenž šéfredaktorskou štafetu předal Petře Klímové. Obměněný kolektiv už ve zvýšené míře sestavoval poslední číslo tohoto školního roku, které vyjde v polovině června. (text a foto: sk)

Nejmilejší koncert je za dveřmi

V plné přípravě na celorepublikové kolo Nejmilejšího koncertu je v těchto dnech jeho pořadatel, Dětský domov v Chomutově. Své umělecké aktivity v městském divadle předvedou děti z 34 dětských domovů z celé ČR a na organizátorech je zajistit jim dopra-

vu, ubytování, stravování i průvodce. K tomu ještě připravují doprovodný program, starají se o propagaci a výrobu upomínkových předmětů, zvou hosty a tak dále. Účastníci se do Chomutova sjedou v pátek 28. května, kdy v 15 hodin v divadle za přítomnosti ministra P. Dostála absolvují slavnostní zahájení a potom budou mít prostor pro zkoušky. V sobotu od 9.00 do 17.30 hodin proběhnou vystoupení. Odborná porota pak určí, kteří z účinkujících si zaslouží vystoupit na následném galavečeru, na který se chystá i premiér V. Špidla. Děti z chomutovského domova soutěžit nebudou, ale jako zpestření si připravily taneční číslo. (sk)

Každé úterý od 15 do 16 hodin probíhá v Městském divadle v Chomutově **zápis do podzimních tanečních kursů pro mládež.** Záloha 500 Kč. Vyučovat bude D. Knížetová a asistenti manželé Písařikovi.

Děda Liesler a jeho syn a vnuk zaplnili Špejchar

Už potřetí vystavuje své obrazy v galerii Špejchar malíř, grafik a ilustrátor Josef Liesler. Po výstavách v letech 2001 a 2002 nabízí tato právě probíhající zajímavé generační srovnání, neboť spolu s dvaadvadesátiletým Josefem vůbec poprvé vystavují i jeho syn Lukáš a vnuk Matouš (horní snímek). Dílo a věhlas „starého pána“ a možná i jeho kadaňský původ přilákaly na vernisáž spoustu návštěvníků. V úvodu všem zazpíval Dobrý večer kvintet, vystavující umělce pak představila programová vedoucí SKZ Marie Hipská, v jejíž hlavě se nápad uspořádat třígenerační výstavu zrodil. Následoval přípitek, korzování kolem vystavených děl a debata o umění. Celá řada návštěvníků si přišla s umělci popovídat a požádat je o podpis, což se týkalo i chomutovské starostky Ivany Rápkové (dolní snímek), pod jejíž záštitou výstava probíhá. Josef Liesler poznamenal: „Je tady příjemná atmosféra a milí lidé. Tato galerie je tak krásná, že by se vyjímala i v Praze. Jen je tu špatná akustika, ale s tím se dá něco dělat.“ Výstava je prodejní a potrvá do 4. června. (text a foto: sk)



Josef Liesler je nezaměnitelnou osobností. Charakterizuje to i odpověď na otázku, proč změnil image a nechal si narůst plnovous. „Tomu se nedá říkat plnovous, to jsou jen vousy z lenosti. Když nejdou týden ven, tak co bych se holil a pro koho. Každý den se holil, to je taková otrava!“ řekl.

Chomutovu budou na čtyři dny vládnout múzy

Po Mirandolině další smělý projekt připravuje Správa kulturních zařízení Chomutov. Tím svěžím větrem netradičně pojaté kultury se tentokrát má stát multizánrový festival Otevřeno, který bude na několika místech města probíhat od 17. do 20. června.

Festival bude zaměřen především na divadlo, hudbu a tanec a v jeho rámci se představí jednak už známí, ale i začínající umělci, místní, přespolní i zahraniční. Vystoupení budou probíhat jak v prostorách, které jsou k prezentaci umění běžně využívány, jako městské divadlo a letní kino, tak na místech netradičních, například v městském parku, na ulicích, v trolejbusu, v hospodě. Umění tak v době

konání festivalu zasáhne velkou část obyvatel města, osloví náhodně kolemjdoucí i ty, kteří by na něj třeba do divadla nepišli.

Z větších měst Ústeckého kraje byl Chomutov jediný, kde se podobná akce dosud nepořádala. Předběhl ho i sousední Jirkov. „Inspirovala mě jirkovská Ulice. Obou ročníků tohoto festivalu jsem se zúčastnila jako divačka a nadchl mě svou atmosférou,“ řekla jednatelka SKZ Věra Flašková. Ta se při práci na festivalu opět spojila s divadelním dramaturgem Davidem Duřičkem, hudební dramaturgii má na starosti Kuba Alexa. „Posláním projektu je otevřít město divadlu, muzice, tanci a také uměl-

cům různého zaměření, věku, národnosti a zdravotního stavu. Chceme, aby umění v jejich podání oslovilo mladé i starší lidi. Ale nabídka je tak pestrá, že si v ní určitě vybere každý,“ dodala Věra Flašková. Většina vystoupení v Chomutově ještě k vidění a slyšení nebyla, někdy jde o opravdové „chufky“. Těmi jsou třeba Nori Sawa prezentující japonské umění, profesionální soubor Divadlo Continuo, divadelní představení bývalých prostitutek z nadace Rozkoš bez rizika nebo hudební vystoupení kapel Wahnout, -123 minut a Gaia Mesiah. Kompletní seznam účinkujících a přesný časový harmonogram akce zveřejníme v příštím čísle. (sk)

Hospodářská a sociální rada Chomutovska



vyhlašuje

výzvu k předkládání návrhů na rozvojové projekty -

č.1/04 - Podpora malého a středního podnikání

č.2/04 - Rozvoj obcí a měst do 10 000 obyvatel, svazků měst a obcí a neziskových organizací

Termín uzávěrky: 10. 6. 2004

Bližší informace: HSRCH
Cihlářská 4132, Chomutov
Tel.: 474 623 377, fax: 474 628 288
e-mail: info.ohkcv@tpcv.cz

Údlický Miroslav Jelínek bronzem potvrdil oprávněnost nominace na nadcházející MS

Medailové příčky obsadili reprezentanti

V kuželně Golf Clubu na Kamenčově jezere proběhlo Mistrovství České republiky mužů v kuželně. Z krajských kol se na chomutovský šampionát kvalifikovalo 36 hráčů, včetně čtyř reprezentantů. Jedním z nich byl i údlický Miroslav Jelínek, který 3. místem potvrdil oprávněnost nominace na nadcházející MS v Rumunsku.

V sobotu absolvovali všichni hráči 120 hodů sružených, po třiceti na každé ze čtyř drah. Šestnáct nejlepších postoupilo do nedělního finále, kde se stejným systémem strhl boj o medaile. Z nich se nakonec radovali reprezentanti - loňský mistr Roman Pytlík v dramatickém závěru uhájil náskok jedné kuželky před druhým Radkem Holakovským, třetí, jak už bylo uvedeno, skončil jediný zástupce regionu Miroslav Jelínek. „Chomutovská kuželna je těžká, kuželky tu moc nepadají. Proto se výkony těch nejlepších dají označit za velmi dobré, i když rekord kuželny odolat, uvedl Vlastimil Zeman z Jiskry Kovářská, která z pověření České kuželnářské asociace šampionát pořádala.

Celo výsledkové listiny: 1. Roman Pytlík / SKK Rokycany 1 142 (413 do-



Roman Pytlík (vpravo) obhájil v Chomutově loňský titul Mistra ČR.

rážka + 729 plně), 2. Radek Holakovský / SKK Náchod 1 141 (404 + 737), 3. Miroslav Jelínek / Sokol Údlice 1 113 (386 + 727), 4. Martin Sitta / KK

Zábřeh 1 098 (375 + 723), 5. Martin Fůrst / SKK Rokycany 1 097 (371 + 726), 6. Pavel Nežádál / Biž. Jablonec n. N. 1 090 (390 + 700) kuželek. (sk)

Muži ASK VALZAP mají našlápnuto k medaili

Po dvou kolech ligy družstev v zápase mužů je tým ASK VALZAP Chomutov na nejlepší cestě zopakovat loňský úspěch. Tehdy bral stříbro, nyní je po dvou liguových turnajích na 2. místě západní skupiny. Pokud mu stejná příčka bude patřit i po posledním, 4. turnaji, který se uskuteční 19. června právě v Chomutově, postoupí do finálové fáze

a skončí nejhůř čtvrtý. „Chceme bojovat o titul,“ vyhláší dokonce manažer klubu Radek Hemelík. „Neporazitelnost Teplic už bije do očí, tak se jim jejich šňůru pokusíme přetřhnout.“

Při kvalitě a stabilitě výkonů borců Teplic se v posledních letech další čtyři účastníci západní skupiny soustředují na boj o 2. místo.

Letos je situace jasná: muselo by se stát něco mimořádného, aby o druhou příčku Chomutov přišel. Ztráta na Teplice a náskok na pronásledovatele jsou už teď příliš velké. Ve finálové fázi už ovšem Chomutov bude mít novou šanci, výsledky ze skupin se nezapočítávají. Manažer Hemelík ví, že útok na titul není až tak nereálný. Družstvo je postaveno na vlastních odchovancích, kteří dospívají do ideálního zápasnického věku. Většinu z nich je 22 až 23 let. Věkový průměr „kazi“ jen v těžké váze startující 50letý Oldřich Dvořák, čerstvě jmenovaný Zasloužilým mistrem sportu.

Výsledky ASK VALZAP na 2. turnaji v Plzni: Chomutov - Teplice 13:21, Chomutov - Holýšov 18:10, Chomutov - Bohemians Praha 23:13, Chomutov - Plzeň 15:15. (sk)



Přestože slavnostní otevření proběhne až tento pátek, děti už v minulých dnech testovaly dvě hrací plochy, které pro ně byly vybudovány na sídlišti Březenecská. V rámci projektu Duhová hřiště se o to zasloužila společnost ČEZ, která na výstavbu každého z nich věnovala milion korun. V Holešické ulici vzniklo hřiště pro děti od dvou do šesti let, v experimentu 4689, odkud je náš snímek, pro děti od šesti do patnácti let. (text a foto: sk)

FIAT AUTO-SVAN s.r.o.
V Alejích 69, Chomutov



JIŽ OD 396.000,- Kč

Se základní výbavou:

el. posilovač řízení, 2x air bag, ABS, dál. centrální zamykání, el. okna a zpětná zrcátka, palubní počítač, stav. volant a sedadlo řidiče, dělené zad. sedadlo, boční a podélné střešní lišty, tónovaná skla, nárazníky v barvě vozu.

telefon: 474 622 620, 777 222 052

Správa sportovních zařízení Chomutov, s.r.o.

Závazná přihláška

Prázdninová MINIŠKOLA SPORTU

Odevzdání závazné přihlášky a úhrada v recepci sportovní haly.

I., II., III. + IV. běh do 25. 6. 04

Jméno a příjmení:

Datum narození: Věk:

Adresa:

Zdravotní pojišťovna: ZŠ:

Tel. spojení: matka: otec:

Dítě* vlastní - nevlastní: kolo

vlastní - nevlastní: kolečkové brusle

vlastní - nevlastní: tenisovou raketu

plavec - neplavec

aktivně provozuje sport: ano ne jaký:

Odchod dítěte zajistí*: rodiče mezi 15.00 - 15.30 hodin

dítě půjde samo

I. běh: 12. - 16. 7. 2004

III. běh: 9. - 13. 8. 2004

II. běh: 19. - 23. 7. 2004

IV. běh: 16. - 20. 8. 2004

Obědy na celý týden: 210 Kč

Úhrada MINI ŠKOLY: 600 Kč (1 běh)

*nehodící se škrtněte

Podpis rodičů:

Sportovně laděné prázdniny se dají prožít i ve městě

Po dobrých zkušenostech z jara pořádá Správa sportovních zařízení Chomutov, s.r.o., pro děti v červenci a srpnu Prázdninovou miniškolu sportu. Uskuteční se ve čtyřech týdenních bězích mezi 12. červencem a 20. srpnem ve sportovní hale, městských lázních i na sportovištích pod širým nebem.

„Prázdninová miniškola je určena dětem z Chomutova a okolí, které z jakýchkoliv důvodů tráví prázdniny doma. Nabízíme jim aktivní vyplnění volného času sportem, a to pod vedením školených trenérů

a instruktorů,“ uvedla ředitelka SSZ Jitka Fischerová. Na účastníky čeká opravdu pestrý program, během něhož budou formou her a soutěží uvedeni do základů jednotlivých sportů. „V závislosti na počasí máme připraveny dvě varianty, pracovní nazvané suchá a mokrá. Pokud bude hezky, budeme se snažit s dětmi co nejvíce se pohybovat venku, na fotbalovém hřišti a přilehlém atletickém oválu, na hokejbalovém hřišti, na Kamenčově jezere nebo na cyklovýjíždkách třeba do Bezručova údolí. Když bude deštivo, budeme trávit čas na krytých sportovištích, tedy v hale a lázních,“ dodala J. Fischerová.

Týdenní běh vždy od pondělí do pátku přijde rodiče na 600 korun, za dalších 210 korun mohou svému potomkovi zaplatit obědy v restauraci ve sportovní hale. Vystříženou a vyplněnou přihlášku zveřejněnou na této straně je třeba odevzdat a zaplatit v recepci sportovní haly nejpozději do 25. června. (sk)

Fotbalový tým rockerů 1. RFC Spark Praha přijede změřit síly s Old teamem Jirkov, který tvoří lidé sružení okolo Cerveného Hrádku a Ervěnického národního divadla. Utkání se uskuteční na stadionu jirkovského Slovanu v neděli 23. května od 16.30 hodin. (sk)

Nová prodejna, nové zboží!

SKI SERVIS * SPORT SCHIMMER

Provozovna přestěhována z ul. 28. října do ul. Nerudova (naproti Nonacu)

Otevřeno 9⁰⁰ - 18⁰⁰ hod.

tel.: 474 622 855, mobil: 602 855 417

Dotace na činnost a projekty: rozděleno bylo 2 234 500 Kč

Na podporu občanských aktivit je rozpočtováno pro rok 2004 celkem 2 860 000 Kč, z toho je 2 485 000 Kč rozdělováno v Komisi pro podporu občanských aktivit. Finanční prostředky jsou rozděleny jako dotace na činnost a dotace na projekty.

Komise vyhodnotila od počátku roku celkem 132 žádostí na činnost a projekty. Při svém rozhodování brala v úvahu i tu skutečnost, že v minulém roce proběhl k problematice žádostí na činnost a projekty seminář, který obsáhlé seznámil veřejnost s novelizovanými Zásadami pro poskytování dotací z rozpočtu města Chomutova a vyzdvihl důležitost správného vyplnění žádosti, včetně povinných příloh (naplnění Zásad) a následného užití a vyúčtování dotace. Ze žádostí byly vyřazeny ty, které jednoznačně nenaplnily požadavky Zásad.

Při vlastním projednávání bezchybně podaných žádostí posuzovala komise plnění rozpočtu v roce 2003, vyrovnanost rozpočtu v roce 2004, celkové náklady, vlastní příjmy a členskou základnu, zejména z pohledu mládeže. U projektů se také hodnotilo celkové zaměření a význam pro město Chomutov.

Komise dále přihlížela k tomu, zda konkrétně ve sportu je již daná oblast podporována z jiných zdrojů města (např. podporované sporty) nebo zda žádají střešní sružení nebo pouze oddíly. Dotace nebyla nikdy přidělena duplicitně. Dále komise přihlížela ke stanovisku kontrolního výboru k hodnocení vyúčtování dotací na činnost a projekty za rok 2003.

DOTACE NA ČINNOST - komise vyhodnotila celkem 64 žádostí, v nichž bylo požadováno 4 039 486 Kč. Z 64 žádostí bylo 22 vyřazeno pro nesplnění zásad, zbylých 42 žádostí v celkovém objemu 1 438 000 Kč bylo doporučeno ke schválení městské radě, která tak následně učinila. Z uvedených částky bude ještě 31. 5. 2004 schvalovat zastupitelstvo sedm žádostí, které požadují nad 50 000 Kč.

DOTACE NA PROJEKTY - od počátku roku komise vyhodnotila celkem 68 projektů s celkovým požadavkem 1 352 225 Kč. Z tohoto počtu bylo 17 projektů vyřazeno pro nesplnění zásad. Na zbývajících 51 projektů bylo rozděleno 796 500 Kč.

Jindřich Stádník, předseda komise pro podporu občanských aktivit

Chomutovské noviny

Čtrnáctideník pro občany města Chomutova.

Vydavatel: Městský úřad v Chomutově. Vychází vždy první a třetí středu v měsíci. V červenci a srpnu pouze první středu v měsíci. Zdarma do každé domácnosti v nákladu 20 600 kusů.

Povoleno: Okresním úřadem v Chomutově, referátem kultury pod čj. 4/1995.

Šéfredaktor: Michaela Lehnertová, tisková mluvčí

Redaktor: Stanislav Král

Redakční rada:

Ing. Ivana Rápková, Ing. Theodor Sojka,

Mgr. Pavel Markvart, Ing. Jan Mareš

Sídlo redakce:

MěÚ Chomutov, radnice na nám.

1. máje, vchod z Chelčického ul., tel.:

474/637 433, fax: 474/637 432.

E-mail: m.lehnertova@chomutov-mesto.cz,

s.kral@chomutov-mesto.cz

Tiskne:

Tiskárna AKORD Chomutov s.r.o.

Distribuce: Česká pošta, st. p.

Nevyžádané příspěvky a fotografie se nevracejí. Zveřejněné příspěvky nemusejí být shodné s názorem redakce. Za obsahovou stránku článků odpovídají autoři.